

9983

BUREAU POWELL STREET  
OFFICE OF THE CUSTODIAN  
JAPANESE SECTION

FILE NO. 9983

To be completed by persons of the Japanese race having no property in any protected area.

NAME: NAKANURA Shin (Mrs. Sazaruka)

HOME ADDRESS: 1782 W. 2nd Ave., Vancouver B.C.

SEX: Female AGE: 47 MARRIED? Yes REGISTRATION No. 01025

OCCUPATION AND EMPLOYER: Housewife

NAME OF WIFE OR HUSBAND: Sazaruka

NAMES OF LIVING CHILDREN: Tadashi (M) 9 ADDRESS: 1782 W. 2nd Ave., Vanc'r

Hiroyo (F) 13 ADDRESS: "

Joe (M) 18 ADDRESS: "

I certify that the above information is true and complete and state that I have no property of any kind whatsoever in any protected area in British Columbia.

Dated this 23rd day of May 1942.

WITNESS: [Signature]

(Signature) [Signature]



FOR DEPARTMENTAL USE

HOW DO YOU PROPOSE TO PAY THESE OFF?

LIST OF LIABILITIES:

none



INFORMATION FROM R.C.M.P.

DATE 2/5/43

File No. 9983

1 Name NAKAMURA, Shin (Mrs. Sadaroku)  
(Surname in Block Letters)

Registration No. 01025

Male - Female  
(Check)

Age 16/1/1895

Former Address 1782 W. 2nd Ave., Vancouver, B. C.

Date Evacuated Sept. 16/42 Naturalized - Canadian-Born - National  
(Check)

Present Address Slocan Extension, B. C.

Married - Single  
(Check)

Name of Wife \_\_\_\_\_

Name of Husband Sadaroku #00560

Name of Mother <sup>nee</sup> (KUSUMOTO) Kiwa-Dec'd Name of Father SHIOZAKI, Asaichi (Dec'd)

Names of Children under 16 Isao 15 Hiroe 12 Tadashi 8

Requested by AM

Registered with Custodian yes  
(Yes or No)

Additional Information \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_



File 9983

yellow Card

Reg. no: 01025

Bay Farm  
Ave. 7.  
no. 21  
Slocan City  
B.C.

Dear Sir,

On evacuating here, I  
left some goods in the Nitsitamo  
Japanese School. They belong to  
my son Joe Ikaru who went  
to Camp from Vancouver & is  
now in Toronto. There should be  
a box of books & a typewriter  
packed in a box. The boxes have  
Joe Ikaru Nakamura on  
them. If these boxes can be found  
I shall be very grateful if you  
will allow Rev. W. N. Gale to  
send the type writer & such books  
as he thinks may be shall need here.  
I will pay all freight.

Respectfully,  
(with) Shin Nakamura



9983

October 27th, 1944

Mrs. Shin NAKAMURA,  
Reg. No. OLO25  
Bay Farm,  
Ave. 7, No. 21,  
Sloean City, B.C.

Dear Sir:

Mr. Gale has submitted to us for attention your undated letter wherein you express a desire for shipment of books and a typewriter, said to be stored in the Kitilano School.

This place is congested with chattels which have not been segregated and until such time as we are able to do so, we are compelled to hold requests such as yours in abeyance.

We would also point out that in your registration with the Custodian, you declared no personal property.

Yours truly,

Geo. B. Spain,  
Protection Department

GBS:LM

*note 5/6/45*

*This letter was written by Mr. Spain as a stopgap. The Kitilano school was badly ransacked & there is no trace of her son's*

*things. ~~It~~ must have been stolen long ago as the typewriter was not in evidence when I first visited the school about two years ago.*

*Geo. B. Spain*



BRITISH COLUMBIA SECURITY COMMISSION

Slocan City, B. C.

July 27, 1945

B. C. Security Commission,  
360 Homer Street,  
Vancouver, B. C.

Dear Sirs:

Attention: Mr. M. L. Brown

Re: Mrs. Shin NAKAMURA #01025

We have this day interviewed this person and she states:

"I am willing to allow the \$130.45 standing to the credit of my late husband's account in the Office of the Custodian to be used to pay Dr. C. G. HORI, and the B. C. Security Commission, providing that this said sum of \$130.45 will clear the accounts for me as I cannot afford to pay the difference".

Signed "Shin NAKAMOTO"

Yours very truly,

B. C. Security Commission

Supervisor "G. T. KARA"  
for (E. R. Adams)

GTK/TLI



2993, 9983,  
11079 - Evancee Section

509 Royal Bank Building,  
Vancouver, B. C.  
December 17, 1945

Mrs. Shin Nakamura,  
Registration No. 01025,  
Bay Farm, Slocan, B. C.

Re: Sadaroku NAKAMURA, Deceased,  
Registration No. 00560

Dear Madam:

We regret to hear from the Department of Labour, Japanese Division, of the recent death of your husband, above mentioned.

It will be necessary for you, as next-of-kin, to take certain action before proceeds from your husband's estate can be disbursed. We would suggest that you either consult a Solicitor or apply direct to the Official Administrator, Mr. Samuel A. Moore, Court House, Vancouver, B. C., for the administration of the Estate.

In order to facilitate your application, we are enclosing herewith an itemised list of particulars which a Solicitor or Mr. Moore will require, and this form should be completed and forwarded to either one of the aforesaid as soon as possible. Please send a copy of these particulars to this office for our information, and advise us regarding when you have written to in this connection.

If it is your desire to have this matter handled by the Official Administrator and wish us to communicate with him for you, we will be pleased to do so, and when writing to him we will forward a copy of your letter, which reads as follows:

"I am willing to allow the \$130.45 standing to the credit of my late husband's account in the Office of the Custodian to be used to pay Dr. C. G. HORI, and the B. C. Security Commission, providing that this said sum of \$130.45 will clear the accounts for me as I cannot afford to pay the difference".

Please let us have a reply to this letter as soon as possible.

WJJ/JF  
Encl.

Yours truly,  
W. J. Johnston  
Administration Department



2993, 9983, 11079  
Evacuee Section

509 Royal Bank Building,  
Vancouver, B. C.  
January 2nd, 1946

Samuel A. Moore, Esq.,  
Official Administrator,  
Court House,  
Vancouver, B. C.

Re: Estate of Sadaroku NAKAMURA, Dec'd

Dear Sir:

The above named Japanese, who prior to evacuation resided at 1782 West 2nd Avenue, Vancouver, B. C., died suddenly in the B. C. Security Commission Hospital Unit, Slocan, B. C., on November 6, 1942, and we are writing you to request that you kindly undertake the administration of his Estate.

We are enclosing herewith, for your information, list of particulars which has been forwarded to this office by his widow, Mrs. Shin Nakamura.

The only asset of the deceased, of which we are aware, is a credit balance with the Custodian, amounting to \$132.43, which funds were derived from Nakamura's equity under a Conditional Sale Agreement on the M.V. "Hiroe", and a refund of security deposit for light, received from the B. C. Electric Railway Company Limited.

Our file indicates that the decedent left him surviving the following:

Mrs. Shin Nakamura, widow, Slocan, B. C. Aged 50 years.  
Isamu Nakamura, Son, Schrieber, Ontario, Aged 22 years  
Isao Nakamura, Son, In Japan, Aged 17 years.  
Hiroye Nakamura, Daughter, Slocan, B. C., Aged 15 years.  
Tadashi Nakamura, Son, Slocan, B. C. Aged 10 years.

According to the report received from the R.C.M.P., Mrs. Nakamura is a Naturalized Canadian, and Isamu, Hiroye and Tadashi Nakamura are Canadian Born. Although we have no information concerning Isao Nakamura, we presume that he is Canadian Born.



2993, 9983, 11079  
Estate Section

Samuel A. Moore, Esq.,

-2-

January 2nd, 1946

We have the following claims on file against this Estate:

1. Dr. C. G. Mori - \$100.00
2. Department of Labour, Japanese Division - \$50.00 (funeral expenses)

In this connection we are enclosing herewith a letter, dated December 24, 1945, from Mrs. Shin Nakamura, the widow, which is self-explanatory.

We will be pleased to have you advise us as to your willingness to act in this Estate and when Letters of Administration have been issued to you, kindly forward a certified copy to this office, so that we may remit the funds now in our hands.

Yours truly,

W. J. Johnston  
Administration Department

WJ/JF  
Encl.



COPY  
I  
SAMUEL A. MOORE  
Official Administrator

Our Ref. No. 3519

Court House  
VANCOUVER, B. C.

May 9, 1946

Office of the Custodian,  
509 Royal Bank Building,  
Vancouver, B. C.

Dear Sirs: Re: Estate of Sadaroku NAKAMURA, dec.

I have now been appointed administrator of the estate of the above-named deceased and enclose herewith notarial copy of Letters of Administration granted to me herein on the 1st day of May, A.D. 1946. I shall be pleased to receive your cheque for the credit balance you are holding on behalf of this deceased.

Yours very truly,

"Sam. A. Moore"

OFFICIAL ADMINISTRATOR

VA:NB  
ENCLOSURE



2993, 9983, 11079  
Evacuee Section

May 13, 1946.

Mrs. Shin Nakamura,  
Registration No. 01025,  
Bay Farm,  
Slocan, B.C.

Dear Madam:

Re: Estate of Sadaroku WAKAMURA,  
Deceased.

We are pleased to inform you that we placed the above estate in the hands of Mr. Samuel A. Moore, Official Administrator, for administration and we have now received a Notarial copy of Letters of Administration, granted to him on the 1st day of May, 1946.

We have, accordingly, forwarded today, to Mr. Moore, our cheque for \$132.43, which amount will be applied against the liabilities of the late Mr. Nakamura.

Yours truly,

WJJ/AC

W. J. Johnston,  
Administration Department.